



HOLY TRINITY GREEK ORTHODOX CHURCH

ΑΓΙΑ ΤΡΙΑΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΟΡΘΟΔΟΞΟΣ ΕΚΚΛΗΣΙΑ



Save, O Lord, Your people and bless Your inheritance; grant victory to the faithful over their adversaries. And protect Your commonwealth, by the power of Your Cross.

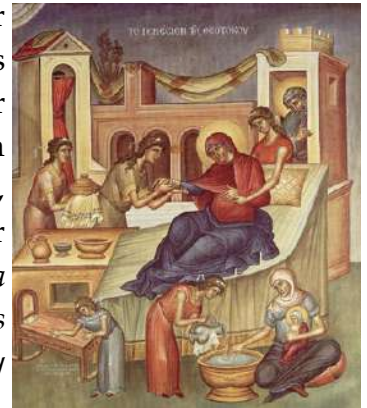
(Apolytikon of the Feast of the Exaltation of the Holy Cross)

My beloved parishioners,

By the Grace of God, we have entered the month of September. I truly pray that you had a restful and rejuvenating summer, and you are ready to return “full force” to our Church and community life.

September marks the beginning of the new ecclesiastical year and the commencement of all parish activities. It also has two major feasts of our Church: the Nativity of the Theotokos and ever-virgin Mary on September 8th and the Exaltation (or Elevation) of the precious and Life-giving Cross on September 14th.

The Nativity of the Theotokos comes at the beginning of the new year as a reminder that Panagia is the source of life. The All-Holy Theotokos comes to this world and becomes the vessel and the ladder that God the Father did use to send His only begotten Son into our world, to save the humankind from the bond and the slavery of the devil and bring man back to communion with Him. In other words, the Virgin Mary reunited the two worlds, Heaven and Earth, and she played the key role in our salvation. As the great liturgist of our Church, the late Fr. Alexander Schmemmann, says in a sermon: *“the Feast of her Nativity is a celebration of human history, a celebration of faith in man, a celebration of man. In celebrating Mary’s birth, we find ourselves already on the road to Bethlehem, moving toward the joyful mystery of Mary as the Mother to God.”*



On the feast of the Exaltation of the Holy Cross, we are reminded of the historic event of the finding of the Cross of Jesus Christ by Saint Helen, the mother of Saint Constantine the Great, the Emperor, in 326 A.D. We read in the history of the feast: *“In the twentieth year of his reign (326), the Emperor Constantine sent his mother Saint Helen to Jerusalem to venerate the holy places and to find the site of the Holy Sepulcher and of the Cross. Relying upon the oral tradition of the faithful, Saint Helen found the precious Cross together with the crosses of the two thieves crucified with our Lord. However, Helen had no way of determining which was the Cross of Christ.*

With the healing of a dying woman who touched one of the crosses, Patriarch Macarius of Jerusalem identified the True Cross of Christ. Saint Helen and her court venerated the Precious and Life-Giving Cross along with many others who came to see this great instrument of Redemption. The Patriarch mounted the ambo (pulpit) and lifted the Cross with both hands so that all of the people gathered could see it. The crowd responded with “Lord have mercy”. (source: <https://www.goarch.org/exaltation>)

In commemoration of this triumphant elevation of the Holy Cross, in every Orthodox Church we hold a special service on the day of the Feast. We place the Cross on a tray decorated with branches of basil and flowers and we process the Cross throughout the Church chanting the Hymn of the Feast: *“Save, O Lord, Your people and bless Your inheritance....”* When the priest reaches the center of the Church, he places the tray on a table, takes the Cross and offers petitions from each side of the table, the four directions of the compass, representing the universal offering of Christ’s life upon the Cross. The faithful respond by chanting *“Lord have mercy”* multiple times, while the priest raises and lowers the cross,

Continued next page...

Continued...

a commemoration of its finding and exaltation. Then, the faithful venerate the cross and receive from the priest, as a blessing, the basil in commemoration of the finding of fragrant basil where the Cross of Christ was found. Also, the day of the Holy Cross is a day of strict fasting and repentance as it is equal to Holy Friday, the day that Jesus Christ died on the Cross.

From the two feasts we can receive many spiritual messages. The Feast of the Nativity of the Theotokos is the beginning of the unfolding of God's salvation plan for humanity and prepares the world for its salvation, as God Himself would come on earth and become man of the Virgin Mary, who is the "divine gate" and the true Mother of life. The event of Panagia's birth reminds us that we have a great example to follow: the humility and obedience of the Theotokos; the two virtues that brought forth the Messiah and therefore we have our Savior Jesus Christ, and that we should all become temples of Christ, the living God, exactly like Panagia did.

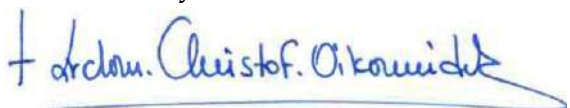
The Feast of the Elevation of the most precious Cross of Christ reminds us of the sacrificial life of the Lord, who was crucified on it for our salvation, thus transforming the wood of "punishment" and "shame" into the wood of life and salvation. It reminds us that Christ's Cross gives us hope, life, repentance, victory over sin, and the means to our salvation; it reminds us that without a "cross" in our lives there is no salvation; it reminds us also that our salvation does not happen in a magical and automatic way; it requires our active and conscious participation through the Church, the Sacraments and the spiritual life that we are all called to live as Orthodox Christians. Please wear a cross around your neck and have it close to your heart forever! Make the sign of the cross over yourselves constantly - especially in times of need- invoking the powerful grace of the Cross of Christ!

My beloved parishioners,

We are tremendously blessed having our Church communities and parishes, where we can find Jesus Christ, worshipping Him and communing with His Holy Body and Blood and with our fellow brothers and sisters. And now that September is here and the Fall is back, we are asked to return to our Churches and participate in the life of our parishes. Here at Holy Trinity, we are commencing all of our activities, beginning with the annual "picnic" on Sunday, September 8th. Please come and also sign up your children for Sunday School, Greek School and all youth activities and ministries. The first day of Sunday School will be on Sunday, September 15th, following the Divine Liturgy, and the Greek School Agiasmos Service on Wednesday, September 18th at 5.30pm. Also, don't forget our 16th annual Golf tournament on Monday, September 23rd at the Concord Country Club in West Chester, PA.

Last but not least, mark your calendars for the forthcoming celebration of our 90th Anniversary on the weekend of November 2nd and 3rd. Please join us in honoring 90 years of life and Orthodoxy in Delaware, by attending the Anniversary Gala on Saturday and the Divine Liturgy on Sunday, with the presence of His Eminence Metropolitan Apostolos of New Jersey. In the coming days you will receive a formal invitation to the Gala. For more information, please visit our website or call the Church office at 302-654-4446 or email us at office@holyltrinitywilmington.org.

May the Grace of the most precious Cross of our Lord and Savior Jesus Christ, through the intercession of the Theotokos and Ever-Virgin Mary, bless and protect you, your families and our beloved Community!



Archimandrite of the Ecumenical Throne
Christoforos Oikonomidis, Presiding Priest

Αγαπητοί μου Ενορίτες,

Με την Χάρη και την ευλογία της Αγίας Τριάδος υποδεχόμαστε και πάλι τον Σεπτέμβριο, τον πρώτο μήνα του Φθινοπώρου, που σηματοδοτεί την έναρξη όλων των Ενοριακών, Κοινοτικών και Νεανικών δραστηριοτήτων. Την 1^η Σεπτεμβρίου εορτάζουμε την αρχή του Εκκλησιαστικού έτους και προσευχόμαστε να μας δίνει ο Θεός δύναμη στην πορεία της ζωής μας κατά την καινούρια αυτή περίοδο.

Ο μήνας Σεπτέμβριος είναι πολύ σημαντικός γιατί εορτάζουμε -μεταξύ άλλων- δύο πολύ μεγάλες και σπουδαίες εορτές: την Γέννηση της Υπεραγίας Θεοτόκου στις 8 Σεπτεμβρίου και την Υψωση του Τιμίου και Ζωοποιού Σταυρού στις 14 Σεπτεμβρίου.

Η Γέννηση της Παναγίας μας έρχεται στην αρχή του νέου έτους για να μας υπενθυμίσει ότι η Παρθένος Μαρία είναι όντως πηγή της ζωής αφού έφερε στα πανάγια σπλάχνα της τον Υιό και Λόγο του Θεού. Ως εκ τούτου, η τιμή της είναι τόσο μεγάλη από τον Θεό, που κατέχει «τα δευτερεία της Τριάδος ως η μετά Θεόν η Θεός» αφού Εκείνη έγινε η Πύλη δια της οποίας ήλθε ο Θεός στον κόσμο. Η Υπεραγία Θεοτόκος ήταν το πρόσωπο που ένωσε τον ουρανό με την γη, προσφέροντας ολόκληρο τον εαυτό της στο θέλημα του Θεού: «Σὺ ὁ τὴν γῆν καὶ τὸν οὐρανὸν γεφυρώσας τῷ ἁγίῳ σου ὀνόματι» όπως γράφει ο Άγιος Γρηγόριος ο Θεολόγος. Επίσης, η Γέννηση της Θεοτόκου σηματοδοτεί και προμηνύει την Ανάσταση του Χριστού και όλου του ανθρωπίνου γένους όπως μας υποδεικνύει το Απολυτίκιο της εορτής: *«Ἡ γέννησίς σου Θεοτόκε, χαρὰν ἐμήνυσε πάσῃ τῇ οἰκουμένῃ, ἐκ σοῦ γὰρ ἀνέτειλεν ὁ Ἥλιος τῆς δικαιοσύνης, Χριστὸς ὁ Θεὸς ἡμῶν, καὶ λύσας τὴν κατάραν, ἔδωκε τὴν εὐλογίαν, καὶ καταργήσας τὸν θάνατον, ἔδωρήσατο ἡμῖν ζωὴν τὴν αἰώνιον»*. Εμείς οι Χριστιανοί που εξόχως αγαπούμε και τιμούμε την Παναγία, έχουμε το τίμιο πρόσωπό της ως πρότυπο υπακοῆς και αγιότητας, που μας καθοδηγεί καθημερινά στην πνευματική μας ζωή και μας δείχνει τον δρόμο προς την ένωσή μας με τον Θεό.

Κατά την Εορτή του Τιμίου και Ζωοποιού Σταυρού του Κυρίου μας, τιμούμε το ιστορικό γεγονός της Ευρέσεως και Υψώσεως Του από την Αγία Ελένη το 326μ. Χ. στα Ιεροσόλυμα, αλλά παράλληλα η Εκκλησία μας υπενθυμίζει ότι η ζωή μας είναι «σταυρική». Αυτό σημαίνει ότι εφόσον πρότυπο και οδηγός μας είναι ο Σωτήρας Χριστός, οφείλουμε να τον ακολουθήσουμε στον Σταυρό ώστε να ζήσουμε την Ανάσταση, και την πνευματική αλλά και την σωματική. Σας

παρακαλώ να έρθουμε όλοι στην Εκκλησία αυτή την ημέρα να λάβουμε την Χάρη του Σταυρού. Σας παρακαλώ να φορούμε καθημερινά όλοι στον λαιμό μας τον Σταυρό του Κυρίου, και συνεχώς να κάνουμε το σημείο του Σταυρού στο σώμα μας, και να ζητάμε την βοήθεια του Τιμίου Ξύλου. Να σταυρώνουμε τα παιδιά μας, τους συζύγους μας, το σπίτι μας, όλα μας τα υπάρχοντα, και να είμαστε σίγουροι ότι ο διάβολος, που τρέμει το σημείο του Σταυρού, θα φεύγει χωρίς να μας πειράζει. Κάθε φορά λοιπόν που έχουμε πρόβλημα, στενοχώρια, άγχος, θλίψη ή αγωνία, να κάνουμε τον Σταυρό μας και με πίστη και ελπίδα να παρακαλούμε τον Θεό να μας απαλλάξει από κάθε κακό.

Continued next page...

Αγαπητοί μου,

Μας αξιώνει και πάλι ο Θεός να επιστρέψουμε από τις διακοπές μας και την καλοκαιρινή ξεκούραση και να αρχίσουμε και πάλι τις Ενοριακές μας δραστηριότητες. Είμαστε τόσο ευλογημένοι που έχουμε την Εκκλησία μας!

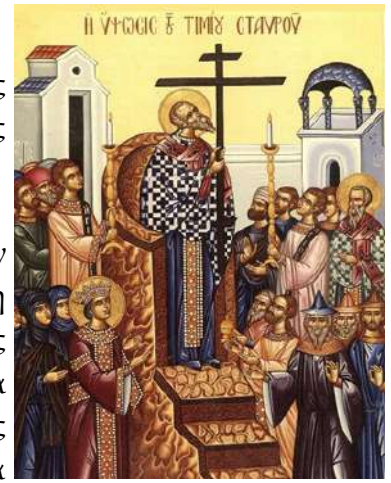
Την Κυριακή 8 Σεπτεμβρίου έχουμε το ενοριακό μας «πικ-νικ», την Κυριακή 15 Σεπτεμβρίου αρχίζει το Κατηχητικό μας Σχολείο και την Τετάρτη 18 Σεπτεμβρίου αρχίζει το Ελληνικό μας Σχολείο. Παράλληλα αρχίζουν όλες οι νεανικές δραστηριότητες. Σας παρακαλώ να φέρετε τα παιδιά και τα εγγόνια σας κάθε Κυριακή στην Εκκλησία και να τα γράψετε σε όλες τις ομάδες και δραστηριότητες που προσφέρει η Ενορία μας. Εμπιστευθείτε τα παιδιά σας στον Χριστό και την Εκκλησία Του και τα παιδιά μας θα νιώθουν ασφάλεια και ζεστασιά μέσα στην αγκαλιά του Χριστού.

Κλείνοντας, να σας υπενθυμίσω ότι φέτος εορτάζουμε τα 90 χρόνια της ενορίας μας και αποκορύφωμα τον εορτασμόν θα είναι το Σαββατοκύριακο 2 και 3 Νοεμβρίου με το επίσημο Δείπνο και την Θεία Λειτουργία, ιερουργούντος του Σεβασμιωτάτου Μητροπολίτου Νέας Ιερσής κ. Αποστόλου. Σύντομα θα λάβετε όλοι την επίσημη πρόσκληση. Περιμένουμε να σας δούμε όλους εκεί και μαζί να γιορτάσουμε αυτή την μεγάλη επέτειο της Ενορίας μας!

Εύχομαι η Χάρις του Τιμίου και Ζωοποιού Σταυρού, διά πρεσβειών της Υπεραγίας Θεοτόκου, να ευλογεί και να προστατεύει όλους και όλες!

† Δέσπ. Γεωργ. Οικονομίδης

π. Χριστοφόρος Οικονομίδης
Αρχιμανδρίτης του Οικουμενικού Θρόνου
Ιερατικός Προϊστάμενος



Holy Trinity Celebrates the Dormition of Theotokos ~ August 15, 2024

